E X - C O N T R O L S T A T I O N S

Moulded plastic
Version for Zone 1 and Zone 21

Even under the most adverse conditions, CEAG control stations can be used and operated reliably. The enclosures consist of low-temperature impact-resistant thermoplastic which fulfils the requirements of EN 60079 and provides a high resistance to chemicals. The well thought out design with low side walls allows optimum cable connection. Quick fixing allows up to three CEAG built-in components, such as signal lamps, pushbuttons and switches, to be snapped on a rail in the enclosure. They can be snapped out of the enclosure to facilitate cable-entry feeding. Notches in the mounting rails prevent the built-in components from being twisted out of place.
Wall mounting can be carried out via easily accessible fixing apertures when the enclosure cover is sealed. CEAG mounting plates offer a time-saving fixing technique. CEAG control stations feature standard M25 moulded-plastic cable entries with an 8 to 17 mm clamping diameter. Coupling pieces link enclosures to each other and prevent them from being twisted out of place. Alternatively, metal screws and flanges can be used for mounting – the metal flanges also enable external earthing.

Free mounting areas can be provided for retrofitting certified CEAG components. These are then factory sealed with blanking elements.

Internationally approved.

- **Flat side walls**
- **Quick fixing of all built-in components**
- **High chemical resistance**
- **Different enclosures can be combined**

Type 411 83

Type 411 82

Type 411 81

Technical data

Ex-control stations Type 411 81 | Type 411 82 | Type 411 83		
Marking accd. to 94/9/EC	Ⓔx II 2 G Ex ed ib m IIC T6	
	Ⓔx II 2 D Ex tD A21 IP66 T80 °C	
EC-Type Examination Certificate	PTB 00 ATEX 3117	
IECEx Certificate of Conformity	IECEx BKI 04.0003	
Marking accd. to IECEx	Ex e II T6, Ex e ib IIC T6, Ex ed IIC T6 or Ex ed ib IIC T6	
Permissible ambient temperature	–20 °C up to +40 °C	
	–55 °C up to +55 °C (option)	
Rated voltage	690 V AC	
Rated current	16 A	
Rated making-/rated breaking capacity	Ex41	Ex23
accd. EN 60947-5-1	AC-15: U_e 250 V / I_e 6 A	AC-15: U_e 230 V / I_e 6 A
	U_e 500 V / I_e 4 A	U_e 500 V / I_e 4 A
	DC-13: U_e 24 V / I_e 6 A	DC-13: U_e 24 V / I_e 2 A
	U_e 220 V / I_e 1 A	U_e 230 V / I_e 0.5 A
Connecting terminals	2 x 2.5 mm²	
Protection class	I	
Degree of protection accd. to EN 60529	IP66 (standard)	
Cable glands/Gland plates/Enclosure drilling	1 x M25 Ex e cable glands for cables from Ø 8 - 17 mm or 1 x M20 thread with brass flange	
Enclosure material	Polyamide	
Enclosure colour	black	

Type 411 81	
Dimensions (L x W x H)	85 x 85 x 77.5 mm
Weight (empty)	0.25 kg

Type 411 82	
Dimensions (L x W x H)	125 x 85 x 77.5 mm
Weight (empty)	0.35 kg

Type 411 83	
Dimensions (L x W x H)	165 x 85 x 77.5 mm
Weight (empty)	0.45 kg

Type 411 82 with measuring instrument AM 72		
Movement	Moving iron	Moving coil
Marking accd. to 94/9/EC	Ⓔx II G Ex e II	Ⓔx II G Ex ib IIC
Accuracy	Class 2.5	Class 1.5
Overload range	10-fold -25 sec.	10-fold -5 sec.
	25-fold - 4 sec.	
	50-fold - 1 sec.	
Measuring range	n / 1A	0 - 20 mA
	0 - 25 A direct	4 - 20 mA
Inductance Li	–	≤ 0.1 mH
Capacitance Ci	–	≤ 0.1 nF
Open circuit voltage max. Ui	–	30 V
Short circuit current max. Ii	–	150 mA
Connecting terminals	2 x 1.5 - 4 mm²	
Weight	0.70 kg	

[1] Base enclosure can be rotated after wards (entry from top or down)

Other versions available on request

Type 411 81...01

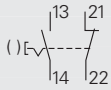
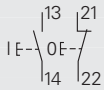
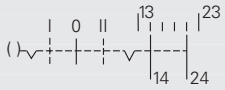
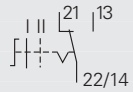
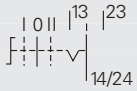
Type 411 81...12

Type 411 81...18

Type 411 81...04

4

Ordering details Type 411 81 with 1 built-in component

Content	Built-in components	Weight approx.	Order No.
	1 x pushbutton DRT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP"	0.40 kg	**GHG 411 8100 R0001**
	1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC "Emergency stop"	0.45 kg	**GHG 411 8100 R0002**
	1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC "Emergency stop" with key unlocking	0.50 kg	**GHG 411 8100 R0012**
	1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP"	0.45 kg	**GHG 411 8100 R0009**
	1 x key-operated switch SLS 2 NO SW 5 "engaging-engaging-engaging" label: "I 0 II"	0.52 kg	**GHG 411 8100 R0018**
	1 x control switch SCT 1 change-over SW 6 "engaging-engaging" label: HAND – AUTO label: "0 – I" label: "I – II"	 0.45 kg 0.45 kg 0.45 kg	 **GHG 411 8100 R0003** **GHG 411 8100 R0004** **GHG 411 8100 R0005**
	1 x control switch SCT 2 NO SW 5 "engaging-engaging-engaging" label: HAND – 0 – AUTO label: "I 0 II" label: "Local Remote Auto"	 0.45 kg 0.45 kg 0.45 kg	 **GHG 411 8100 R0006** **GHG 411 8100 R0007** **GHG 411 8100 R0008**

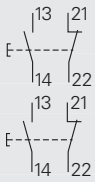
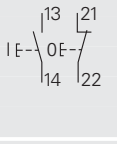
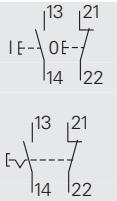
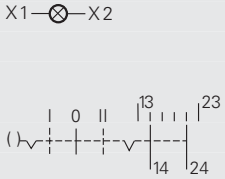
Type 411 82...18

Type 411 82...17

Type 411 82...03

Type 411 82...01

Ordering details Type 411 82 with 2 built-in components

Content	Built-in components	Weight approx.	Order No.
	2 x pushbutton DRT 1 NO + 1 NC each label: "0, I, START, STOP"	0.54 kg	**GHG 411 8200 R0001**
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow" 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP"	0.65 kg	**GHG 411 8200 R0003**
	1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP" 1 x mushroom-head pushbutton SGT 1 NO + 1 NC "emergency stop"	0.57 kg	**GHG 411 8200 R0016**
	1 x control switch SCT 1 change-over SW 6 "engaging-engaging" label: "0 – I" 1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC "emergency stop"	0.57 kg	**GHG 411 8200 R0017**
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow" 1 x key-operated switch 2 NO SW 5 "engaging-engaging-engaging" label: "I 0 II"	0.65 kg	**GHG 411 8200 R0018**

Type 411 83...01

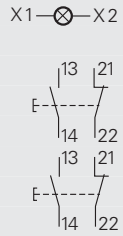
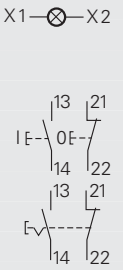
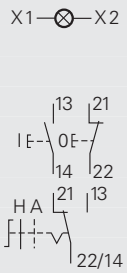
Type 411 83...03

Type 411 83...23

Type 411 83...04

4

Ordering details Type 411 83 with 3 built-in components

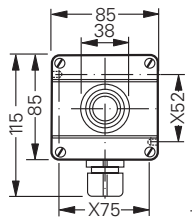
Content	Built-in components	Weight approx.	Order No.
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ 2 x pushbutton DRT 1 NO + 1 NC each label: “0, I, START, STOP“	0.76 kg	**GHG 411 8300 R0001**
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“ 1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC “emergency stop“	0.80 kg	**GHG 411 8300 R0003**
	1 x measuring instrument AM72 CT connection n/1A Scale 0 –100%/150% 1 x control switch SCT 1 NO + 1 NC SW 8 “engaging-engaging-spring return“ label: “0 – I“	0.92 kg	**GHG 411 8300 R0023**
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“ 1 x control switch SCT 1 change-over SW 6 “engaging-engaging“ label: “HAND - AUTO“	0.80 kg	**GHG 411 8300 R0004**

Measuring instrument AM72

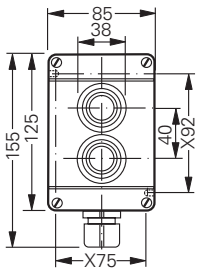
Ordering details measuring instrument AM72, Type 411 82

Content Movement	Weight	Order No.	
Version direct measurement with 1 x entry and cable gland M25			
0 - 1 / 1.5 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8281 R0002**
0 - 2.5 / 3.75 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8281 R0003**
0 - 5 / 7.5 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8281 R0004**
0 - 10 / 15 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8281 R0005**
0 - 16 / 24 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8281 R0007**
0 - 20 / 24 mA 0-100% / 120% (Ri =320 Ω)	Moving coil	0.80 kg	**GHG 411 8285 R0033**
4 - 20 / 24 mA 0-100% / 120% (Ri =320 Ω)	Moving coil	0.80 kg	**GHG 411 8286 R0035**
Version CT connection n/1A with 1 x entry and cable gland M25			
0 - 1 / 1.5 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0002**
0 - 2.5 / 3.75 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0003**
0 - 5 / 7.5 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0004**
0 - 10 / 15 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0005**
0 - 15 / 22.5 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0007**
0 - 20 / 30 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0008**
0 - 30 / 45 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0009**
0 - 40 / 60 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0010**
0 - 50 / 75 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0011**
0 - 60 / 90 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0012**
0 - 75 / 112.5 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0013**
0 - 100 / 150 A	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0014**
0 – 100% / 150%	Moving iron	0.70 kg	**GHG 411 8282 R0001**

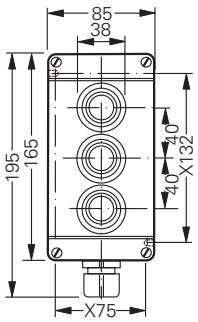
Dimension drawing



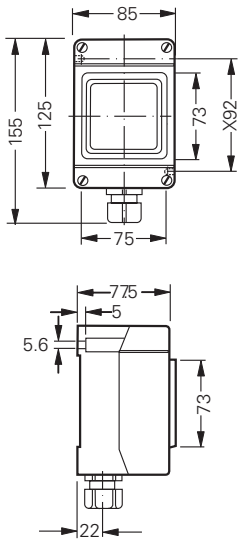
Type 411 81



Type 411 82



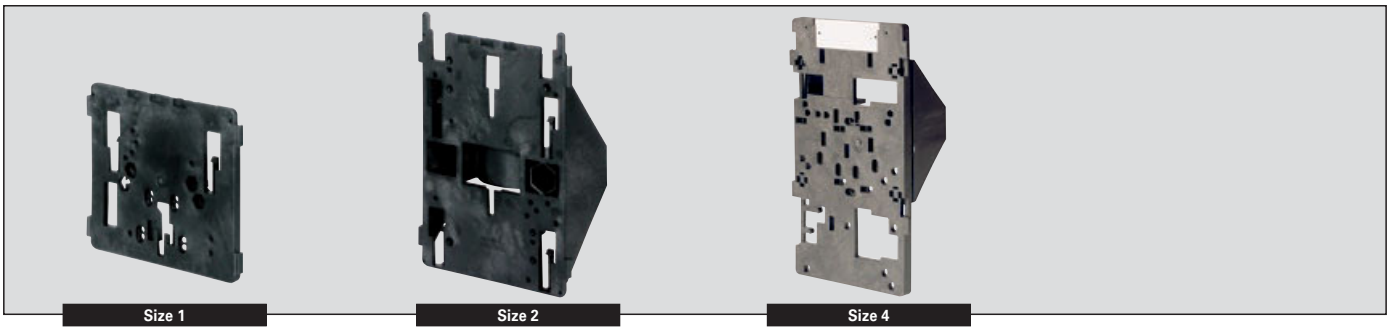
Type 411 83



Measuring instrument AM 72

X = fixing dimension

Dimensions in mm



Accessories

Mounting plate for type 411 81

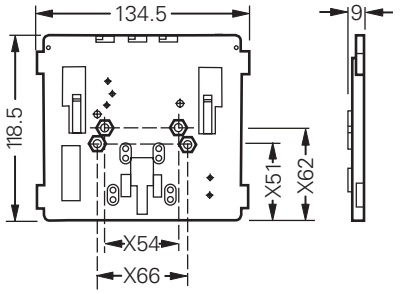
Type	Application	Fixing method	OU	Order No.
Size 1	Wall mounting	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0101**
Size 1	Pipe clamp	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0102**
Size 1	Trellis-work mounting	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0103**
Size 4	Wall mounting	snap-on[1)]	1	**GHG 610 1953 R0126**
Size 4	Trellis-work mounting	snap-on[1)]	1	**GHG 610 1953 R0126**
Size 4	Pipe clamp	snap-on[1)]	1	**GHG 610 1953 R0130**

Mounting plate for type 411 82 and 411 83

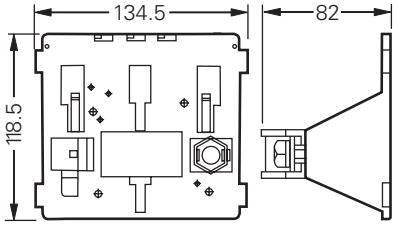
Type	Application	Fixing method	OU	Order No.
Size 2	Wall mounting	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0104**
Size 2	Pipe clamp	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0105**
Size 2	Trellis-work mounting	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0106**
Size 4	Wall mounting	snap-on[1)]	1	**GHG 610 1953 R0126**
Size 4	Trellis-work mounting	snap-on[1)]	1	**GHG 610 1953 R0126**
Size 4	Pipe clamp	snap-on[1)]	1	**GHG 610 1953 R0130**
Plug-in fastener for CEAG modules with 5.5 mm and 11 mm mounting size per 4 pieces			10	**GHG 610 1953 R0041**

[1)] snap-on with snap-on mounting 5.5 mm

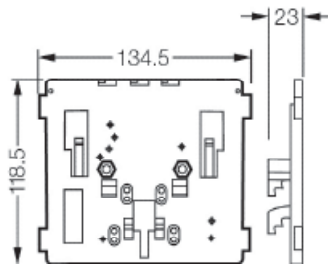
Dimension drawing



Size 1 wall mounting

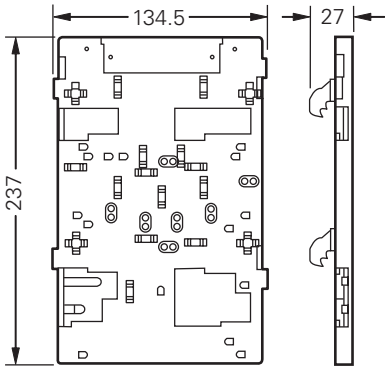


Size 1 pipe mounting



Size 1 trellis-work mounting

X = fixing dimension



Size 4 wall mounting

Dimensions in mm

Type 434...

Type 432...

Technical data

Ex-control stations Type 432 | Type 434		
Marking accd. to 94/9/EC	Ⓔx II 2 G Ex ed ib m IIC T6	
	Ⓔx II 2 D Ex tD A21 IP66 T80 °C	
EC-Type Examination Certificate	PTB 00 ATEX 3117	
IECEx Certificate of Conformity	IECEx BKI 04.0003	
Marking accd. to IECEx	Ex e II T6, Ex e ib IIC T6, Ex ed IIC T6 or Ex ed ib IIC T6	
Permissible ambient temperature	–20 °C up to +40 °C	
	–55 °C up to +55 °C (option)	
Rated voltage	690 V AC (with control switch GHG 23 up to 500 V)	
Rated current	16 A (with control switch GHG 23 max. 10 A)	
Rated making-/rated breaking capacity	Ex41	Ex23
accd. EN 60947-5-1	AC-15: U_e 250 V / I_e 6 A	AC-15: U_e 230 V / I_e 6 A
	U_e 500 V / I_e 4 A	U_e 500 V / I_e 4 A
	DC-13: U_e 24 V / I_e 6 A	DC-13: U_e 24 V / I_e 2 A
	U_e 220 V / I_e 1 A	U_e 230 V / I_e 0.5 A
Connecting terminals	2 x 4 mm²	
Protection class	I	
Degree of protection accd. to EN 60529	IP66	
Cable glands/Gland plates/Enclosure drilling	2 x M25 Ex e cable glands for cables from Ø 8 - 17 mm	
	incl. 1 blanking plug or optional 2 x M20 thread with internal brass plate	
Enclosure material	Polyamide	
Enclosure colour	black	

Type 432	
Dimensions (L x W x H)	156 x 100 x 90 mm
Weight (empty)	0.47 kg

Type 434	
Dimensions (L x W x H)	245 x 100 x 90 mm
Weight (empty)	0.70 kg

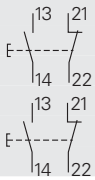
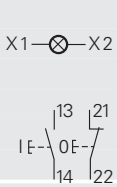
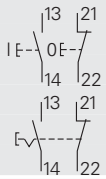
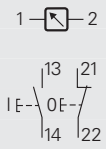
Type 434 with measuring instrument AM 72		
Movement	Moving iron	Moving coil
Marking accd. to 94/9/EC	Ⓔx II G Ex e II	Ⓔx II G Ex ib IIC
Accuracy	Class 2.5	Class 1.5
Overload range	10-fold -25 sec.	10-fold -5 sec.
	25-fold - 4 sec.	
	50-fold - 1 sec.	
	indicated 1:1.5, optional 1:6, 1:10	
Measuring range	n / 1A	0 - 20 mA
	0 - 25 A direct	4 - 20 mA
Inductance Li	–	≤ 0.1 mH
Capacitance Ci	–	≤ 0.1 nF
Open circuit voltage max. Ui	–	30 V
Short circuit current max. Ii	–	150 mA
Connecting terminals	2 x 1.5 - 4 mm²	
Weight	1.25 kg	

[1] Base enclosure can be rotated after wards (entry from top or down)

Other versions available on request

4

Ordering details Type 432 with 2 built-in components

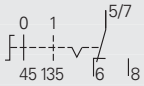
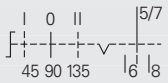
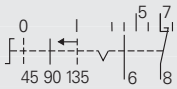
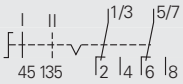
Content	Built-in components	Weight approx.	Order No.
	2 x pushbutton DRT 1 NO + 1 NC each label: "0, I, START, STOP"	0.85 kg	**GHG 432 0011 R0001**
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow" 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP"	0.90 kg	**GHG 432 0011 R0002**
	1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP" 1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC "emergency stop"	0.85 kg	**GHG 432 0011 R0003**
	1 x measuring instrument AM45 CT connection n/1A Scale 0 –100%/150% 1 x double pushbutton DDT 2 NC + 1 NO label: "0, I, START, STOP"	0.95 kg	**GHG 432 0011 R0005**

Type 432...17

Type 432...05

Type 432...03

Ordering details Type 432 with 1 control switch GHG 23

Content	Built-in components	Weight approx.	Order No.
	1 x control switch GHG 23 1 change-over SW 6 “engaging-engaging” label: “HAND - AUTO” label: “0 – I”	 0.70 kg 0.70 kg	 **GHG 432 0001 R0003** **GHG 432 0001 R0004**
	1 x control switch GHG 23 2 NO SW 5 “engaging-engaging-engaging” label: “HAND 0 AUTO” label: “I 0 II”	 0.70 kg 0.70 kg	 **GHG 432 0001 R0005** **GHG 432 0001 R0006**
	1 x control switch GHG 23 1 NO + 1 NC SW 8 “engaging-engaging-spring return” label: “0 – I” label: “AUS-Betrieb-EIN” label: “0 IN START”	 0.70 kg 0.70 kg 0.70 kg	 **GHG 432 0001 R0012** **GHG 432 0001 R0013** **GHG 432 0001 R0014**
	1 x control switch GHG 23 2 C/O SW 6 “engaging-engaging” label: “I – II” label: “HAND – AUTO”	 0.70 kg 0.70 kg	 **GHG 432 0001 R0015** **GHG 432 0001 R0016**
	1 x control switch GHG 23 2 NO + 1 NC SW 5 “engaging-engaging-engaging” label: “I II III”	 0.86 kg	 **GHG 432 0001 R0017**
	1 x control switch GHG 23 2 NO + 1 NC SW 8 “engaging-engaging-spring return” label: “0 – I” label: “AUS-Betrieb-EIN” label: “0 IN START”	 0.86 kg 0.86 kg 0.86 kg	 **GHG 432 0001 R0018** **GHG 432 0001 R0019** **GHG 432 0001 R0020**

Ordering details Type 432 with 2 built-in components

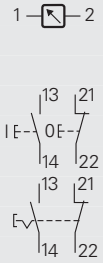
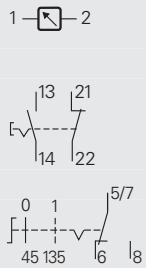
Content	Built-in components	Weight approx.	Order No.
1 — 2 0 1 5/7 45 135 6 8	1 x measuring instrument AM45 CT connection n/1A Scale 0 –100%/150% 1 x control switch GHG 23 1 change-over SW 6 “spring return-engaging“ label: “0 – I“	1.35 kg	**GHG 432 0011 R0006**
1 — 2 I 0 II 5/7 45 90 135 6 8	1 x measuring instrument AM45 CT connection n/1A Scale 0 –100%/150% 1 x control switch GHG 23 2 NO SW 5 “engaging-engaging-engaging“ label: “I 0 II“	1.35 kg	**GHG 432 0011 R0008**
1 — 2 0 I 5 7 45 90 135 6 8	1 x measuring instrument AM45 CT connection n/1A Scale 0 –100%/150% 1 x control switch GHG 23 1 NO + 1 NC SW 8 “engaging-engaging-spring return“ label: “0 – I“	1.35 kg	**GHG 432 0011 R0009**

Type 434...11

Type 434...10

Type 434...02

Ordering details Type 434 with 4 built-in components

Content	Built-in components	Weight approx.	Order No.
	1 x measuring instrument AM72 CT connection n/1A Scale 0 –100%/150% 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“ 1 x mushroom-head pushbutton SGT 1 NO + 1 NC “emergency stop“	1.40 kg	**GHG 434 0111 R0002**
	1 x measuring instrument AM72 CT connection n/1A Scale 0 –100%/150% 1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC “emergency stop“ 1 x control switch GHG 23 1 change-over SW 6 “engaging-engaging“ label: “0 – I“	1.55 kg	**GHG 434 0111 R0010**
	1 x measuring instrument AM72 CT connection n/1A Scale 0 –100%/150% 1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC “emergency stop“ 1 x control switch GHG 23 1 NO + 1 NC SW 8 “engaging-engaging-spring return“ label: “0 – I“	1.55 kg	**GHG 434 0111 R0011**

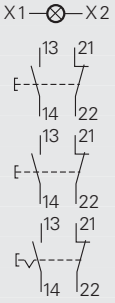
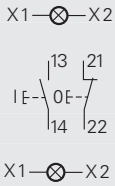
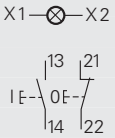
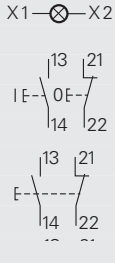
Type 434...04

Type 434...05

Type 434...09

4

Ordering details Type 434 with 4 built-in components

Content	Built-in components	Weight approx.	Order No.
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ 2 x pushbutton DRT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“ 1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC “emergency stop“	1.45 kg	**GHG 434 1111 R0004**
 	2 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ 2 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“	1.45 kg	**GHG 434 1111 R0005**
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“ 1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC “emergency stop“ 1 x key-operated switch 2 NO SW 5 “engaging-engaging-engaging“ label: “I 0 II“	1.55 kg	**GHG 434 1111 R0009**

Accessories

Mounting plate for type 432

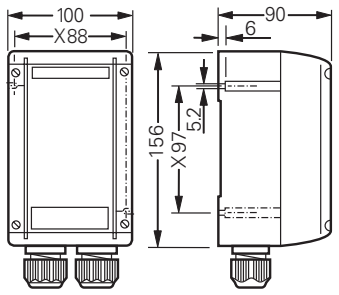
Type	Application	Fixing method	OU	Order No.
Size 2	Wall mounting	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0104**
Size 2	Pipe clamp	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0105**
Size 2	Trellis-work mounting	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0106**
Size 5	Wall mounting	snap on *	1	**GHG 610 1953 R0128**
Size 5	Trellis-work mounting	snap on *	1	**GHG 610 1953 R0128**
Size 5	Pipe clamp	snap on *	1	**GHG 610 1953 R0132**

Mounting plate for type 434

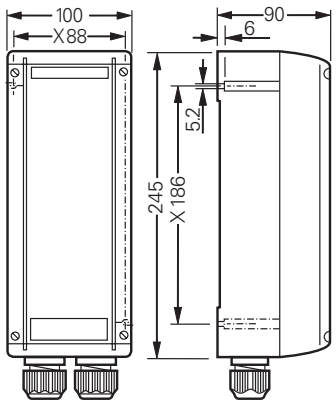
Type	Application	Fixing method	OU	Order No.
Size 3	Wall mounting	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0118**
Size 3	Pipe clamp	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0110**
Size 3	Trellis-work mounting	screwless mounting	1	**GHG 610 1953 R0118**
Size 5	Wall mounting	snap on *	1	**GHG 610 1953 R0128**
Size 5	Trellis-work mounting	snap on *	1	**GHG 610 1953 R0128**
Size 5	Pipe clamp	snap on *	1	**GHG 610 1953 R0132**
Plug-in fastener for CEAG modules with 5.5 mm and 11 mm mounting size per 4 pieces			10	**GHG 610 1953 R0041**

* snap-on with snap-on mounting 5.5 mm

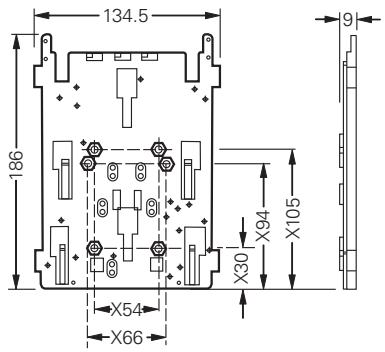
Dimension drawing



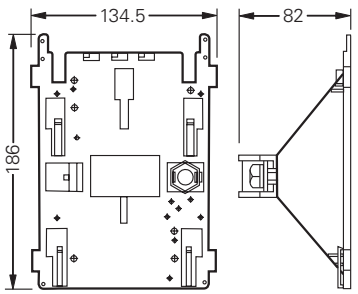
Type 432



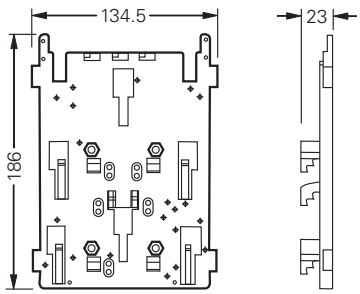
Type 434



Size 2 wall mounting



Size 2



Size 2 trellis-work mounting

X = fixing dimension

Dimensions in mm

EX-CONTROL STATIONS

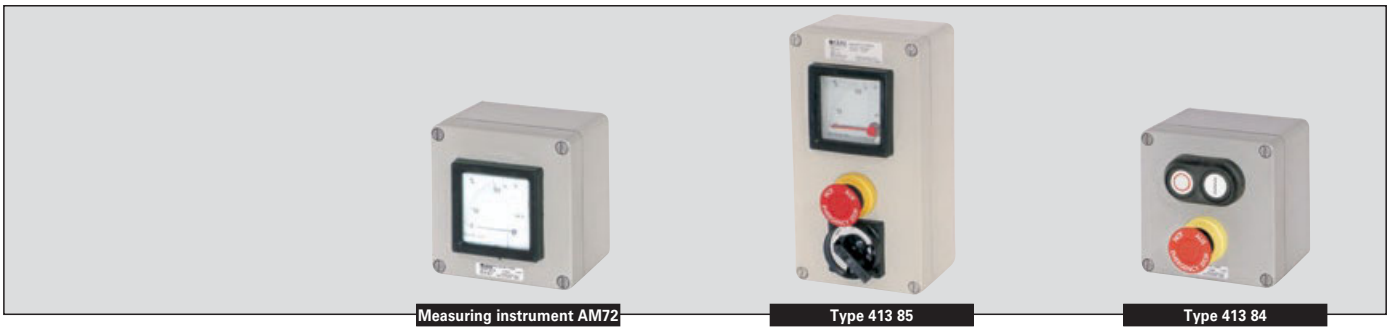
Light alloy
Version for Zone 1 and Zone 21

Light-alloy control stations in explosion-protected design are equipped with up to four components. These control stations are made of high-quality cast aluminium-silicon (AlSi). A robust plastic powder coating according to RAL 7031 protects the CEAG control stations against aggressive atmospheres and chemicals. Cover screws as well as all internal and external metal parts are made of stainless steel. CEAG flameproof built-in components, such as signal lamps, pushbuttons and switches, provide snap-on mounting on rails screwed into the enclosures.
To facilitate insertion of cables into the entries, the built-in components can be snapped out of the enclosures. Notches in the mounting rails define the position of the built-in components and prevent them from being twisted out of place.

Free mounting areas can be provided for retrofitting certified CEAG components. These are then factory sealed with blanking elements.

Internationally approved.

- **High mechanical, chemical and thermal resistance**
- **Individual configuration**
- **Impact-resistant plastic powder coating**



Measuring instrument AM72 | Type 413 85 | Type 413 84

Technical data

Ex-control stations Type 413 84 | Type 413 85		
Marking accd. to 94/9/EC	⟨Ex⟩ II 2 G Ex ed ibm IIC T6 ⟨Ex⟩ II 2 D Ex tD A21 IP66 T80 °C	
EC-Type Examination Certificate	PTB 00 ATEX 3117	
IECEx Certificate of Conformity	IECEx BKI 04.0003	
Marking accd. to IECEx	Ex e II T6, Ex e ib IIC T6, Ec ed IIC T6 or Ex ed ib IIC T6	
Permissible ambient temperature	–20 °C up to +40 °C –55 °C up to +55 °C (option)	
Rated voltage	690 V AC (with control switch GHG 23 to 500 V)	
Rated current	16 A (with control switch GHG 23 max. 10 A)	
Rated making-/rated breaking capacity accd. EN 60947-5-1	Ex41 AC-15: U_e 250 V / I_e 6 A U_e 500 V / I_e 4 A DC-13: U_e 24 V / I_e 6 A U_e 220 V / I_e 1 A	Ex23 AC-15: U_e 230 V / I_e 6 A U_e 500 V / I_e 4 A DC-13: U_e 24 V / I_e 2 A U_e 230 V / I_e 0.5 A
Connecting terminals	2 x 4 mm²	
Protection class	I	
Degree of protection accd. to EN 60529	IP66	
Cable glands/Gland plates/Enclosure drilling	1 x M20 threaded entry	
Enclosure material	High quality cast aluminium (AlSi)	
Enclosure colour	grey RAL 7031	

Type 413 84	
Dimensions (L x W x H)	122 x 120 x 81 mm
Weight (empty)	0.85 kg

Type 413 85	
Dimensions (L x W x H)	220 x 120 x 81 mm
Weight (empty)	1.45 kg

Type 413 84 with measuring instrument AM 72		
Movement	Moving iron	Moving coil
Marking accd. to 94/9/EC	⟨Ex⟩ II G Ex e II	⟨Ex⟩ II G Ex ib IIC
Accuracy	Class 2.5	Class 1.5
Overload range	10-fold -25 sec. 25-fold - 4 sec. 50-fold - 1 sec. indicated 1:1.5, optional 1:6, 1:10	10-fold -5 sec.
Measuring range	n / 1A 0 - 25 A direct	0 - 20 mA 4 - 20 mA
Inductance Li	–	≤ 0.1 mH
Capacitance Ci	–	≤ 0.1 nF
Open circuit voltage max. Ui	–	30 V
Short circuit current max. Ii	–	150 mA
Connecting terminals	2 x 1.5 - 4 mm²	
Weight	1.25 kg	

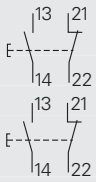
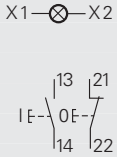
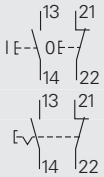
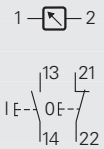
[1] Base enclosure can be rotated after wards (entry from top or down)

Other versions available on request

Type 413 84...01 | Type 413 84...02 | Type 413 84...03 | Type 413 84...04

4

Ordering details Type 413 84 with 2 built-in components

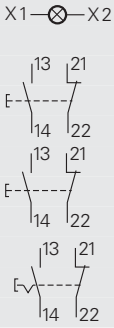
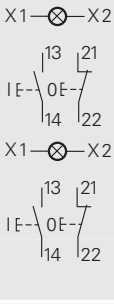
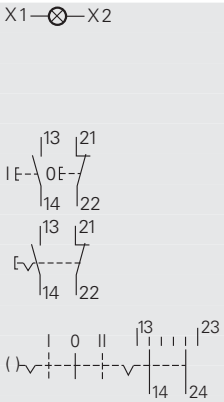
Content	Built-in components	Weight approx.	Order No.
	2 x pushbutton DRT 1 NO + 1 NC each label: "0, I, START, STOP"	1.25 kg	**GHG 413 8400 R0001**
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow" 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP"	1.30 kg	**GHG 413 8400 R0002**
	1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP"		
	1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC "emergency stop"	1.30 kg	**GHG 413 8400 R0003**
	1 x measuring instrument AM45 CT connection n/1A Scale 0 –100%/150% 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP"	1.35 kg	**GHG 413 8400 R0004**

Type 413 85...03

Type 413 85...02

Type 413 85...01

Ordering details Type 413 85 with 4 built-in components

Content	Built-in components	Weight approx.	Order No.
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ 2 x pushbutton DRT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“ 1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC “emergency stop“	2.10 kg	**GHG 413 8500 R0001**
	2 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ 2 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“	2.10 kg	**GHG 413 8500 R0002**
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ label: “I 0 II“ 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“ 1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC “emergency stop“ 1 x key-operated switch 2 NO SW 5 “engaging-engaging-engaging“ label: “I 0 II“	2.20 kg	**GHG 413 8500 R0003**

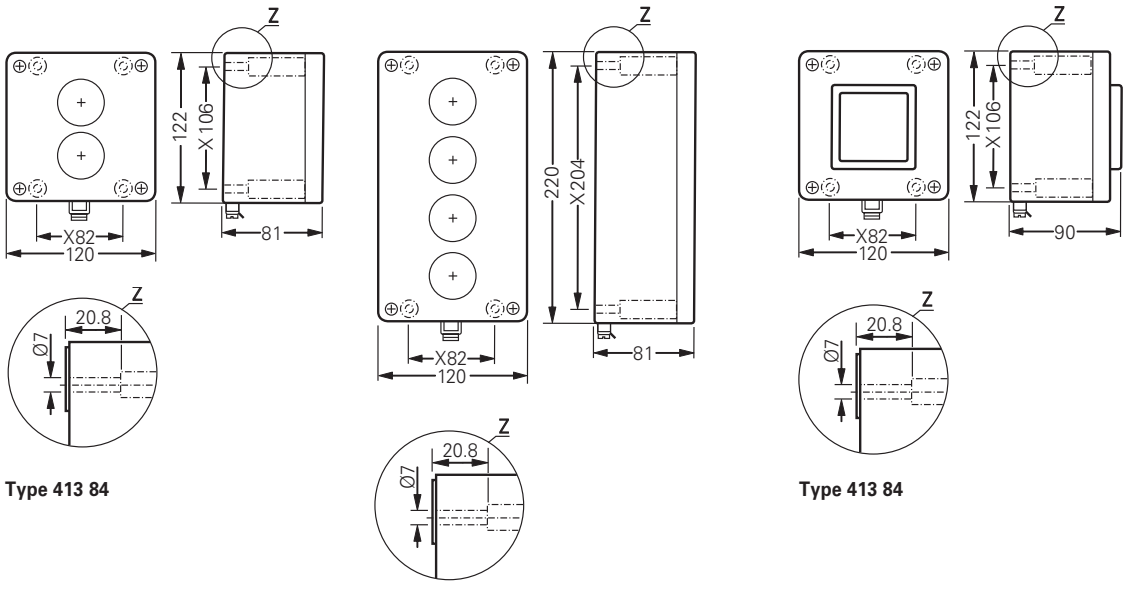
Measuring instrument AM72

4

Ordering details Type 413 84 with measuring instrument AM72

Content Movement	Weight approx.	Order No.	
Version direct measurement with 1 x threaded entry M20			
0 – 1 / 1.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8481 R0002**
0 - 2.5 / 3.75 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8481 R0003**
0 - 5 / 7.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8481 R0004**
0 - 10 / 15 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8481 R0005**
0 - 16 / 24 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8481 R0007**
0 - 20 / 24 mA 0-100% / 120% (Ri =320 Ω)	Moving coil	1.35 kg	**GHG 413 8481 R0033**
4 - 20 / 24 mA 0-100% / 120% (Ri =320 Ω)	Moving coil	1.35 kg	**GHG 413 8481 R0035**
Version CT connection n/1A with 1 x threaded entry M20			
0 – 1 / 1.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0002**
0 - 2.5 / 3.75 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0003**
0 - 5 / 7.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0004**
0 - 10 / 15 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0005**
0 - 15 / 22.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0007**
0 - 20 / 30 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0008**
0 - 30 / 45 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0009**
0 - 40 / 60 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0010**
0 - 50 / 75 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0011**
0 - 60 / 90 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0012**
0 - 75 / 112.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0013**
0 - 100 / 150 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0014**
0 – 100% / 150%	Moving iron	1.25 kg	**GHG 413 8482 R0033**

Dimension drawing



Type 413 84

Type 413 85

Type 413 84

X = fixing dimension

Dimensions in mm

E X - C O N T R O L S T A T I O N

Stainless steel
Version for Zone 1 and Zone 21

CEAG explosion-protected control stations made of high-grade 316L stainless steel are designed to accommodate up to four built-in components. These stainless-steel control stations with electro-polished surfaces offer protection for applications in the offshore industry and at sites with especially severe mechanical, chemical and climatic conditions.

CEAG flameproof built-in components, such as signal lamps, pushbuttons and switches, provide snap-on mounting on rails screwed into the enclosures. To facilitate insertion of cables into the entries, the built-in components can be snapped out of the enclosures. Notches in the mounting rails define the position of the built-in components and prevent them from being twisted out of place.

Free mounting areas can be provided for retrofitting certified CEAG components. These are then factory sealed with blanking elements.

Internationally approved.

- **High mechanical, chemical and thermal resistance**
- **Individual configuration**
- **Clean-room applications**

Type 414 81..

Type GHG 414 82

Type GHG 414 81

Technical data

Ex-control stations Type 414 81 | Type 414 82		
Marking accd. to 94/9/EC	Ⓔx II 2 G Ex ed ib m IIC T6 Ⓔx II 2 D Ex tD A21 IP66 T80 °C	
EC-Type Examination Certificate	PTB 00 ATEX 3117	
IECEx Certificate of Conformity	IECEx BKI 04.0003	
Marking accd. to IECEx	Ex e II T6, Ex e ib IIC T6, Ec ed IIC T6 or Ex ed ib IIC T6	
Permissible ambient temperature	–20 °C up to +40 °C –55 °C up to +55 °C (option)	
Rated voltage	690 V AC (with control switch GHG 23 up to 500 V)	
Rated current	16 A (with control switch GHG 23 max. 10 A)	
Rated making-/rated breaking capacity accd. EN 60947-5-1	Ex41 AC-15: U_e 250 V / I_e 6 A U_e 500 V / I_e 4 A DC-13: U_e 24 V / I_e 6 A U_e 220 V / I_e 1 A with gold contact points max. 0.4 A	Ex23 AC-15: U_e 230 V / I_e 6 A U_e 500 V / I_e 4 A DC-13: U_e 24 V / I_e 2 A U_e 230 V / I_e 0.5 A
Connecting terminals	2 x 4 mm²	
Protection class	I	
Degree of protection accd. to EN 60529	IP66	
Cable glands/Gland plates/Enclosure drilling	1 x thread Ø 21 mm for cable gland M20	
Enclosure material	Stainless steel AISI 316 L	

Type 414 81	
Dimensions (L x W x H)	166 x 140 x 76 mm
Weight (empty)	1.40 kg

Type 414 82	
Dimensions (L x W x H)	286 x 140 x 76 mm
Weight (empty)	2.10 kg

Type 414 81 with measuring instrument AM 72		
Movement	Moving iron	Moving coil
Marking accd. to 94/9/EC	Ⓔx II G Ex e II	Ⓔx II G Ex ib IIC
Accuracy	Class 2.5	Class 1.5
Overload range	10-fold -25 sec. 25-fold - 4 sec. 50-fold - 1 sec. indicated 1:1.5	10-fold -5 sec.
Measuring range	n / 1A 0 - 25 A direct	0 - 20 mA 4 - 20 mA
Inductance Li	–	≤ 0.1 mH
Capacitance Ci	–	≤ 0.1 nF
Open circuit voltage max. Ui	–	30 V
Short circuit current max. Ii	–	150 mA
Connecting terminals	2 x 1.5 - 4 mm²	
Weight	1.25 kg	

[1] Base enclosure can be rotated after wards (entry from top or down)

Other versions available on request

Type 414 81...01

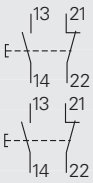
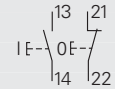
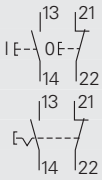
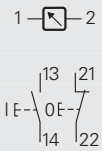
Type 414 81...02

Type 414 81...03

Type 414 81...04

4

Ordering details Type 414 81 with 2 built-in components

Content*	Built-in components	Weight approx.	Order No.
	2 x pushbutton DRT NO + 1 NC each label: "0, I, START, STOP"	1.80 kg	**GHG 414 8100 R0001**
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow" 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP"	1.85 kg	**GHG 414 8100 R0002**
	1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP" 1 x mushroom-head pushbutton SGTE 1 NO + 1 NC "emergency stop"	1.85 kg	**GHG 414 8100 R0003**
	1 x measuring instrument AM45 CT connection n/1A Scale 0 –100%/150% 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: "0, I, START, STOP"	1.85 kg	**GHG 414 8100 R0004**

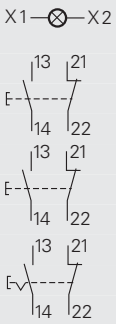
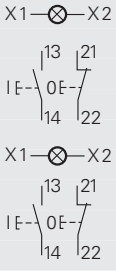
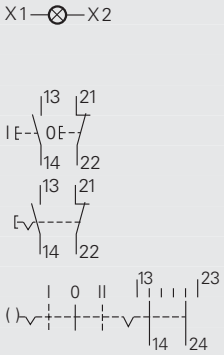
*Without external fixing lugs (see accessories NO. 9.30)

Type 414 82...03

Type 414 82...02

Type 414 82...01

Ordering details Type 414 82 with 4 built-in components

Content*	Built-in components	Weight approx.	Order No.
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ 2 x pushbutton DRT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“ 1 x mushroom-head pushbutton SGT 1 NO + 1 NC “emergency stop“	2.80 kg	**GHG 414 8200 R0001**
	2 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ 2 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“	2.80 kg	**GHG 414 8200 R0002**
	1 x signal lamp SIL 20-250 V AC/DC coloured lens cover: „white, red, green, yellow“ 1 x double pushbutton DDT 1 NO + 1 NC label: “0, I, START, STOP“ 1 x mushroom-head pushbutton SGT 1 NO + 1 NC “emergency stop“ 1 x key-operated switch 2 NO SW 5 “engaging-engaging-engaging“ label: “I 0 II“	2.90 kg	**GHG 414 8200 R0003**

*Without external fixing lugs (see accessories NO. 9.30)

Type 414 81..

4

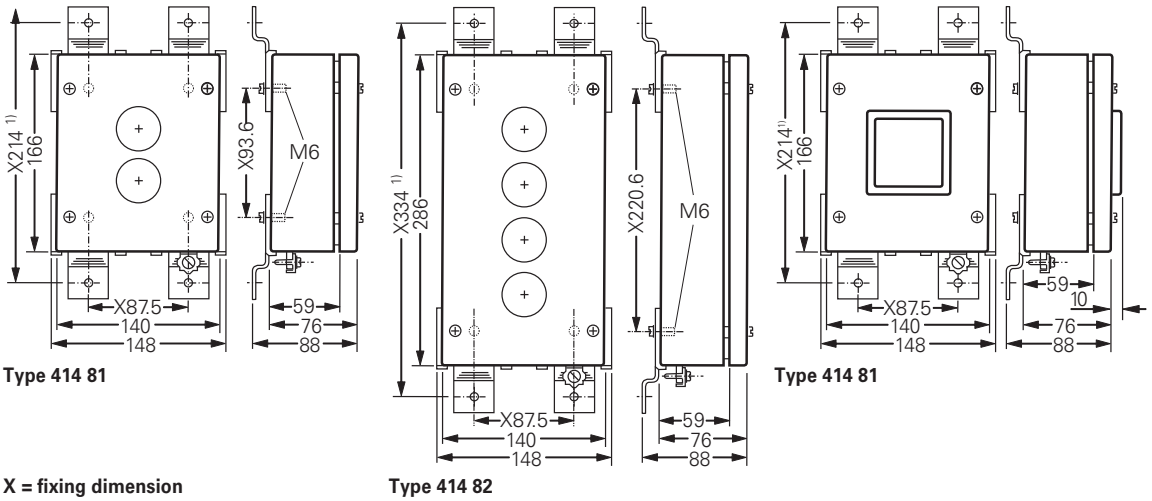
Ordering details Type 414 81 with measuring instrument AM72

Content	Movement	Weight approx.	Order No.
Version direct measurement with 1 x threaded entry Ø 21 mm (without external fixing lugs)			
0 – 1 / 1.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8181 R0002**
0 - 2.5 / 3.75 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8181 R0003**
0 - 5 / 7.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8181 R0004**
0 - 10 / 15 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8181 R0005**
0 - 16 / 24 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8181 R0007**
0 - 20 / 24 mA 0-100% / 120% (Ri =320 Ω)	Moving coil	1.35 kg	**GHG 414 8181 R0033**
4 - 20 / 24 mA 0-100% / 120% (Ri =320 Ω)	Moving coil	1.35 kg	**GHG 414 8181 R0035**
Version CT connection n/1A with 1 x threaded entry Ø 21 mm (without external fixing lugs)			
0 – 1 / 1.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0002**
0 - 2.5 / 3.75 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0003**
0 - 5 / 7.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0004**
0 - 10 / 15 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0005**
0 - 15 / 22.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0007**
0 - 20 / 30 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0008**
0 - 30 / 45 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0009**
0 - 40 / 60 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0010**
0 - 50 / 75 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0011**
0 - 60 / 90 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0012**
0 - 75 / 112.5 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0013**
0 - 100 / 150 A	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0014**
0 - 100% / 150%	Moving iron	1.25 kg	**GHG 414 8182 R0033**

Accessories

Type	Order No.
External fixing lugs (2 pcs)	**GHG 610 1941 R0013**

Dimension drawing



X = fixing dimension

Dimensions in mm

1) Scope of delivery without fixing lugs